



# SLOVENSKI STANDARD SIST EN 1080:1998/A2:2006

01-maj-2006

---

JUfcj UbY YUXYnUclfc\_Y

Impact protection helmets for young children

Stoßschutzhelm für Kleinkinder

Casques de protection contre les chocs pour jeunes enfants

Ta slovenski standard je istoveten z: EN 1080:1997/A2:2005

[SIST EN 1080:1998/A2:2006](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/dc8411fa-c81e-43e6-a2a4-b70dec835e52/sist-en-1080-1998-a2-2006)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/dc8411fa-c81e-43e6-a2a4-b70dec835e52/sist-en-1080-1998-a2-2006>

**ICS:**

13.340.20	Varovalna oprema za glavo	Head protective equipment
97.190	Otroška oprema	Equipment for children

**SIST EN 1080:1998/A2:2006**

**en**

## **iTeh STANDARD PREVIEW** **(standards.iteh.ai)**

SIST EN 1080:1998/A2:2006

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/dc8411fa-c81e-43e6-a2a4-b70dec835e52/sist-en-1080-1998-a2-2006>

English Version

## Impact protection helmets for young children

Casques de protection contre les chocs pour jeunes  
enfants

Stoßschutzhelm für Kleinkinder

This amendment A2 modifies the European Standard EN 1080:1997; it was approved by CEN on 4 November 2005.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for inclusion of this amendment into the relevant national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CEN member.

This amendment exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

[SIST EN 1080:1998/A2:2006](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/dc8411fa-c81e-43e6-a2a4-b70dec835e52/sist-en-1080-1998-a2-2006)  
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/dc8411fa-c81e-43e6-a2a4-b70dec835e52/sist-en-1080-1998-a2-2006>



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION  
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

## Foreword

This European Standard (EN 1080:1997/A2:2005) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 158 "Head Protection", the secretariat of which is held by BSI.

This Amendment to the European Standard EN 1080:1997 shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by June 2006, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by June 2006.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

## iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 1080:1998/A2:2006

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/dc8411fa-c81e-43e6-a2a4-b70dec835e52/sist-en-1080-1998-a2-2006>

**Changed text:****DRAFT AMENDMENT TO EN 1080:1997**

Delete clause 6 Marking and substitute:

**"6 Marking**

Each helmet shall be marked in such a way that the following information is easily legible by the user and is likely to remain legible throughout the life of the helmet:

- a) number of this European Standard;
- b) name or trademark of the manufacturer;
- c) designation of the model;
- d) designation – 'helmet for use by young children whilst cycling or pursuing other activities in environments which have proven risks of head injuries.'
- e) size or size range of the helmet, quoted as the circumference (in centimetres) of the head which the helmet is intended to fit;
- f) weight of the helmet (the average mass in grams determined according to 5.2);
- g) year and quarter of manufacture;
- h) following text:  
**Warning!** This helmet is fitted with self-release retention system designed to release under certain loading conditions in order to avoid possible strangulation/hanging. It may come off in a severe crash.

In addition, if the helmet has components made of material which are known to be adversely affected by contact with hydrocarbons, cleaning fluids, paints, transfers or other extraneous additions, the helmet shall carry an appropriate warning.

If there is a consumer sales packaging, the information specified in a), b), d) and h) shall also be given on that package. The text shall be of minimum font size 12."